

RÉŽIA | DIRECTOR << Ján Oparty
NÁMET | STORY << Ján Oparty
SCENÁR | SCREENPLAY << Ján Oparty
KAMERA | CINEMATOGRAPHY << Vojtech Sloboda
STRIH | EDITOR << Darina Smržová
PRODUCENT | PRODUCER << Ján Oparty
VÝROBA | PRODUCTION << ALEF JO Filmštúdio [sk]
VÝŠKA ROZPOČTU | BUDGET << 96 262 €
TERMÍN REALIZÁCIE | DATES
OF PRINCIPLE PHOTOGRAPHY << 2008 – 2010
PLÁNOVANÁ PREMIÉRA |
EXPECTED RELEASE << 11/2011
MINUTÁŽ | RUNNING TIME << 80 min.
FORMÁT | FORMAT << 35 mm
KONTAKT | CONTACT << ALEF JO Filmštúdio
 Hviezdoslavovo nám. 16, SK-811 01 Bratislava
 tel.: +421 905 384 616, +421 905 384 615
 e-mail: oparty@alefjo.com, katarina@alefjo.com
 www.alefjo.com



WITH FINANCIAL SUPPORT
 OF THE MINISTRY OF CULTURE
 OF THE SLOVAK REPUBLIC

SKALA ÚTOČIŠŤA

THE ROCK OF SHELTER

SKALA ÚTOČIŠŤA

Už dvadsať rokov, každé letné prázdniny sa miesto pod Skalou útočišťa na Kláštorisku v Slovenskom raji premení na pracovný tábor študentov, pedagógov, ale i náhodných turistov. Na chvíľu vymenia svoje civilné povolanie za profesiu murárov či tesárov. Dobrovoľne, bez nároku na odmenu a v náročných podmienkach obnovujú stredoveký kláštor meditatívnych kartuziánskych mníchov. Nájdeme tu živé príbehy obyčajných ľudí a neobyčajných priateľstiev.

For twenty years, each summer holiday, the place called Rock of Shelter in the Slovenský raj mountains turns into a work camp of students, teachers and random tourists. They all come here to leave their professions behind for a while and turn into masons and carpenters. They expect no reward and volunteer to live and work in extreme conditions to help in the renovation of a medieval Carthusian monastery. The film presents stories of ordinary people and extraordinary friendships.